

বিপ নদীর কাছে

Beep Nodi-er Kache

Beep Goes to the River

A Bangla Picture Book for Little Learners



Aj Beep nodi-er kache geche. Didi shonge geche.

আজ বিপ নদীর কাছে গেছে। দিদি সঙ্গে গেছে।

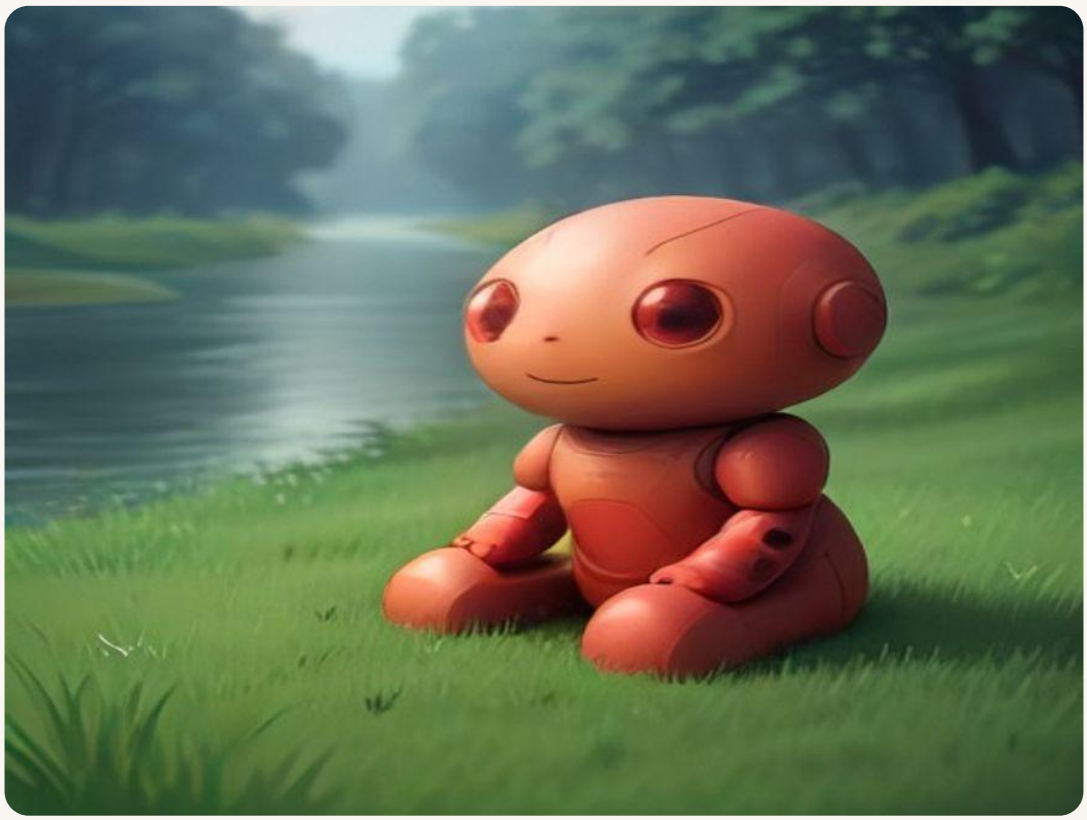
Today Beep went to the river. Didi went with him.



Didi bole, "Beep, dekh — ekti pakhi akashe udchhe!"

দিদি বলে, "বিপ, দেখ — একটি পাখি আকাশে উড়ছে!"

Didi says, "Beep, look — a bird is flying in the sky!"



Beep bole, "Ami o udte chai!"
Didi bole, "Beep, tumi robot. Pakhi-r moto udte parba na."
Beep mon kharap hoye geche. O boshlo. O ghumiye porechhe.

বিপ বলে, "আমি ও উড়তে চাই!"
দিদি বলে, "বিপ, তুমি রোবট। পাখির মতো উড়তে পারবা না।"
বিপ মন খারাপ হয়ে গেছে। ও বসল। ও ঘুমিয়ে পড়েছে।

Beep says, "I want to fly too!"
Didi says, "Beep, you're a robot. You can't fly like a bird."
Beep felt sad. He sat down. He fell asleep.



Ekti choto beral eshe Beep-er kache boshlo. Beralti Beep-er haat-er upore haat rekhechhe.

একটি ছোট বেড়াল এসে বিপের কাছে বসল।

বেড়ালটি বিপের হাতের উপরে হাত রেখেছে।

A little cat came and sat next to Beep.
The cat placed its paw on Beep's hand.



Beep jaglo. Dekhe — beral khushi hoye haashchhe!
Beep o hashlo. Beep bole, "Ami nodi-te khela korbo! Nodi amar jonno urbo!"

বিপ জাগল। দেখে — বেড়াল খুশি হয়ে হাসছে!
বিপও হাসল। বিপ বলে, "আমি নদীতে খেলা করবো! নদী আমার জন্য উড়বো!"

Beep woke up. He saw — the cat was happily laughing!
Beep laughed too. Beep says, "I'll play in the river! The river will fly for me!"



Beralti ar didi shonge milaya Beep nodi-te haath dhulo. Pani thanda! Pani shundor!

বেড়ালটি আর দিদি সঙ্গে মিলিয়ে বিপ নদীতে হাত ধুলো।

পানি ঠান্ডা! পানি সুন্দর!

Together with the cat and Didi, Beep washed his hands in the river.
The water was cool! The water was beautiful!



Beep bheje, ami nodi-r moto. Ami shobkichhu shikhte pari!
Didi bole, "Thik, Beep! Shikhlo — bhalo kotha!"
Beep khushi hoye didi-ke jig kore.

বিপ ভেবে, "আমি নদীর মতো। আমি সবকিছু শিখতে পারি!"
দিদি বলে, "ঠিক, বিপ! শিখলে — ভালো কথা!"
বিপ খুশি হয়ে দিদিকে জিগ করে।

Beep thought, "I'm like the river. I can learn everything!"
Didi says, "That's right, Beep! Learning is good!"
Beep happily bumped into Didi.



Shesh — The End

Beep learned that even if you can't fly,
there are a thousand other ways to explore the world.